【表紙】

【提出書類】 【根拠条文】

【提出先】

【氏名又は名称】

【住所又は本店所在地】 【報告義務発生日】

【提出日】

【提出者及び共同保有者の総数(名)】

【提出形態】

【変更報告書提出事由】

訂正報告書

法第27条の25第4項

関東財務局長

株式会社大澤商事

代表取締役 大澤弘毅

東京都新宿区神楽坂五丁目20番地5

平成24年11月13日

【発行者に関する事項】

発行者の名称	株式会社アイフィスジャパン
証券コード	7833
上場・店頭の別	上場
上場金融商品取引所	東京証券取引所マザーズ

【提出者に関する事項】

個人・法人の別	法人
氏名又は名称	株式会社大澤商事
住所又は本店所在地	東京都新宿区神楽坂五丁目20番地 5
事務上の連絡先及び担当者名	代表取締役 大澤弘毅
電話番号	03-5261-2413

【訂正事項】

【訂止事垻】									
訂正される報告書の報告義務発生日	平成24年11月2日(提出日 平成24年11月7日 変更報告書 1)								
	第2 [提出者に関する事項]								
	- 1 [提出者(大量保有者) / 1]								
	(7)[保有株券等の取得資金]								
	[取得資金の内訳]								
	自己資金額(W)(千円)								
	借入金額計(X)(千円)			<u>26,000</u>					
	その他金額計())							
訂正前	上記(Y)の内訳								
	取得資金合計(千円)(W+X+Y)			26,000					
	[借入金の内]訳]							
	 名称(支店名)	業種	代表者氏名	所在地	借入目	金額			
		木 1王	来催して終日に日		的	(千円)			
					1	<u>26,000</u>			
	第2 [提出者に		-						
	1 [提出者(大量保有者) / 1]								
	(7)[保有株券等の取得資金]								
	[取得資金の内訳]								
	自己資金額(W)(千円)			440,000					
	借入金額計(X)(千円)			416,000					
1 (6	その他金額計(Y) (千円)								
訂正後	上記(Y)の内訳					110.000			
	取得資金合計 (千円) (W+X+Y)			416,000					
	 [借入金の内訳]								
	名称(支店名)	業種	代表者氏名	所在地	借入目的	金額 (千円)			
					1	416,000			
1	1			l	1 '	410,000			